洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以俠義除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

「好」？

。蘇醒。

人們叫「好」的時候。總是充滿着一種情緒。

京劇三岔口中當飛舞的刃對準臉子砍去而又沒碰到一根頭髮的時候。

多少人會把頭頸伸長。嘴巴張大了。叫聲「好」。

在運動場上。看見足球像炮彈似的飛進了對方的球門。我們會站起來大聲叫「好」。

當看到賽跑的運動員從後面趕上。快要超過第一名的時候。

你會聽到好多熱情的掌聲和歡叫「好」！「加油」！「快」！「加油」！

當我們遊覽祖國各地。如登上萬里長城。或者站在大連港海邊眺望的時候。我們也都會從心裏叫着「好」「眞好」！這些「好」裏充滿着多麽熱烈和高尙的感情啊！

當然：「好」。也有用在別的時候。比如看到小妹妹淘氣在耍汚泥把新衣裳弄穢了。

你會說：「好！等媽媽回來看你怎麽辦。」這是帶着一種責備的口吻。

但在我們今天的生活中。只要你稍加注意你就會發現這個「好」會出現在一些很不恰當的場合。

街市裏。有一個媽媽牽着孩子的手在買菜。天下着雨。地下泥濘不堪。

小孩子一個不小心。仰面跌在地下。週圍響起了一片喝「好」聲。

媽媽連忙把孩子拉起來。孩子一身都是汚垢。濕淋淋的泥水往腳下流。

這時候。週圍又是一片聲叫「好」。孩子被嚇得哭了。媽媽狠狠得不知所措

於是。週圍又傳來了一聲幸災樂禍的「嘻嘻」聲。却沒有一個人去幫助她

當排球飛進窗戶。玻璃紛紛落地的時候。

當有人在馬路上騎單車栽了跟斗。把水果攤打翻了蘋果梨子滿地亂滾的時候。在大風雨天誰的雨傘被風吹飛了。或者有人掉進了泥坑。你都能聽到這種不自覺的叫「好」聲。類似的例子是很多的。

青年朋友們！在應該叫好的時候就讓我們叫得更響亮更熱烈吧！

但當你看到周圍的同胞碰到了偶然的不幸或犯了錯誤的時候（哪怕是很小的一件事）。

難道你眞會很高興？眞正值得我們叫「好」和鼓掌嗎？拿別人的痛苦當作自己的愉快這是很不好的。

或者你會說「這僅僅是出於好奇心」。但我認爲你忘掉了更重要的東西。那就是我們應該以實際的行動和眞摯的同情去關心和愛護我們周圍的人。

長篇武俠小說　王度盧著

寶劍金釵

第廿四回　義憤護殘花人欽俠女　寒宵辭薄命腸斷金釵　三八五

他們又來了。那可怎麼辦呢？秀蓮說：我少時就來。大約他們不能再與你們爲難了。我與那貫六已然說過了。他們若不服氣。可以找我兪秀蓮去。說畢。把搶來的那口短刀帶在身邊。就出門去了。她僱來的那輛車此時還在門前等着。秀蓮姑娘就上了車。說聲：回三條胡同去。趕車的直着眼看了剛才在這門前打傷了幾個大漢的這位姑娘。心裏納悶着。想：這位姑娘是德五爺的什麽人呀？口裏還聲答應着。遂就揮動皮鞭。趕着車回東城去了。兪秀蓮在車上回想着。那謝纖娘實在是可憐。她既與李慕白相好。何不等着他病好了。李慕白同到北京時。就叫他娶她呢？由此又想起今年春天。李慕白到鉅鹿找自己比武求婚之事。那時自己也以爲他是個輕浮少年。後來在路上相遇。他幫了許多忙。並且送自己和母親往宣化府去。一路上眞是處處守禮。時時照顧。由此才知道李慕白確實是一個誠實的人。而且他那超羣出衆的武藝。英俊的丰姿。實在是使人羨慕。只不知那遠在天外的孟思昭。又是個怎樣的人。據李慕白和那鐵貝勒說。孟思昭倒是個武藝高强。心地豪爽的人。可是他爲什麽聽說自己前來。他反倒走了呢？他若是想着窮困微賤。無顏見自己之面。那麽他也應當想一想。我父母俱亡。在孟家又不能居住。風塵僕僕地到外面來。究竟爲的是什麽？不就爲的是找他嗎？……這樣一想。覺得自己更是可憐。並且這一顆可憐之心。無人瞭解。同時又想起孟思昭。願意把他立刻尋往。把自己爲他所受的苦處。都告訴他。看他有人心沒有？坐在車裏。暗暗地流着眼淚。少時走到了東四牌樓。就見有德宅的兩個僕人迎面走來。一看見車上坐着兪姑娘。就趕過來。着急說：兪大姑娘快回去罷。我們老爺剛才回家。聽說姑娘走了。他直着急。正叫我們找姑娘去呢！兪秀蓮姑娘眼淚未乾。勉強微笑着說：有什麽不放心的。你們老爺也太膽小了！口裏雖然這樣說着。心裏却覺得德嘯峰夫婦實在都是好人。他們對自己太是關心了！當下趕車的依舊揮着鞭子。心裏却笑着德五爺不放心這位姑娘。其實這麽利害的姑娘。走到那裏去。她也吃不了虧呀。當下德宅的兩個僕人也跟着車回去。到了德宅門首。秀蓮姑娘跳下車去。就往裏院去走。

鏡子及其他

蔣風

鏡子蹲在桌台上。它驕傲地對人說：「我有一双智慧的眼睛。能很快地看出誰是世界上最美的。誰是最醜的」

有一個人問它：

「那末。請你看看周圍的人。誰的靈魂最美麗。誰的靈魂最卑劣？」

鏡子却啞然了。

親愛的讀者：世界上也有一些和鏡子一樣的人。

當他們考察一個人的時候。往往是看儀表而不看本質的。

有此等事集

自討沒趣

大年譯

華雷斯是美國德克薩斯州的民族英雄。爲人很是幽默。常以詼諧的動作來諷勸人。

有二次。華雷斯坐上了一艘汽船到某地。當船靠着中途站時。又有一搭客上船了。

此人是一個愛裝飾和講究淸潔的小傢伙。穿着質料上等的新衣服。手上戴着鑲大粒鑽石的戒指。同時他的眼鏡也用一條金鍊掛着。本來濶綽的打扮。與別人無關。

最令人看不順眼的是當他坐在餐桌前預備吃飯時。他便拿出一個小皮盒。把盒蓋打開。拿出自備的一副精緻的銀刀銀叉。放在碟子之旁。同時把船裡所備的拿開。他這種驕傲的行動。使船上的搭客和水手看了大生反感。

到了下一天。輪船在一个多木材的地方下。華里斯說要上岸拿些東西。

他回到船上後。非常高興。整天都吹着口哨。

到了晚餐的時候。華雷斯特地坐在那個裝模做樣的小傢伙對面。

他耐性地等候小傢伙從小皮盒裏拿出他私人的餐具的時候。他馬上把一個裝鳥鎗的盒蓋打開。拿出一把三尺長宼木刀和一把同長的木叉。

他裝出旁若無人的神氣。開始拿着這巨大的餐具來吃飯。全餐廳的人見了。不覺哄堂大笑。同時稱讚他的計仔可以替全船的人出一口氣。

船長見了更衷心地高興。豎起拇指說他頂瓜瓜。情願把他的船費減收五元

那個小傢伙覺得很沒趣。到了輪船停泊下一個口岸。他悄悄地溜上岸了。

爲廣東留澳新聞界聯誼會慶祝
中華民國四十六年十四屆九一記者而作
香江四季詩集代表敬賀

昊天不弔禍神州　避地從權衛自由
慶父未除功豈竟　樓蘭不斬勢難休
誅奸賴有春秋筆　存義應爲國族謀
鼓吹全民齊奮起　中興指日燦新猷

九一記者節書懷二首

粵東　劉榮

其一

一枝禿筆爭民主　怒向權奸索自由
千古英雄存氣節　爲功爲罪付春秋

其二

秋風易水尙蕭蕭　血債難將一筆銷
欲寫江山新歷史　不教毛調唱今朝

（註）：毛調乃指毛澤東沁園春調毛詞中有「數風流人物還看今朝」句。

重陽感詠

梅閣佬

冷露涼風入暮秋　鶉袍衣敝莫能籌
白雲渺渺征人夢　黃葉飄飄動客憂
未佩茱萸難解禍　雖澆菊酒怎消愁
天涯浪跡家何在　祇有閒鷗作侶儔

—盒子裡的生命—

（謹以此篇遙吊瑛表姊）

「先驅社」　墨松鳴

一個封建禮敎下的抽象美名，
無形地把你犧牲了終生的青春，
節婦坊的錦繡外表生人墓塚；
是禁錮你這個不幸者的樊籠！

★ ★ ★

在一個不同世紀人的心眼中，
你該是多麽的驕傲和光榮，
有誰知道被裝進盒子裡的生命；
是殘餘份子殺人不見血的本領！

★ ★ ★

那渺茫的豐富家產四糧，
會否彌補這莫大心靈的創傷？
金錢，物質，……的糖衣毒餌，
怎能使這個失去自由的黃鸝歌唱！？

★ ★ ★

只惜你未圖爭扎竟陪葬這腐朽囪牆，
還留下劊子手痒作炫耀人前的榜樣！

(滿)(地)(可)(銀)(行)

"MY BANK" TO 2 MILLION CANADIANS
B of M

請教富全在加國最舊銀行
◎過去百卅餘年滿地可銀行得加國人民之信用
◎請教百餘萬加國人民而在加國第一銀行而得安全貯蓄
◎汝在滿地可銀行必遇好朋友又汝之生意必博歡迎
◎請留意此節無論滿地可銀行何支行汝之貯蓄得全行資財之保障

BANK OF MONTREAL

OWL DRUG CO
澳路藥材舖

特有華人店員在寄甫定夾爾街報務支店在寄甫定街夾亞細街
6 5 1 Vitamin Capsules
六合一維他命補丸　叄元七毛五
R & G French Soap
法國香梘　三件沽壹元五毛

輔行雜貨公司
國貨商場
土產集團　國貨總匯
海味雜貨
參茸藥材
江西盤碗
金銀首飾
籐器傢私
酸枝檯椅
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver 4, B. C.

著名男靴
貨色豐富
價錢克己
哥匿兄弟在喜市定街東三十三號各樣靚男靴
Cornett Bros
23 E. HASTINGS

美盛金舖
十足金葉首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡
修整鐘錶
司理鄧洪勝歐
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B. C.

McGAVIN'S Milk Loaf WHITE BREAD

麥嘉云的
牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

本報有大幫舊報紙及濶十七寸長三十寸之白紙出賣錢價相宜如需者請來面商

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B. C.
新辦到大帮
去頭
明蝦
本埠合時
瓜菜登市
兼精製
臘腸

合益有限公司
Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C
PHONE PA. 6527
家鄉風味
臘腸
臘鴨
味發行
歡迎在臘採購
五香燒臘
上選鮮肉
祖國什貨
台時水貨
瓜菜罐頭

加拿大鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B. C.
Phene MA. 5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右隣

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4, B.C
MArine 1734
新重慶酒家。雲城頂瓜瓜。
食堂最寬大。廚師媲易牙。
大讌兼小酌。隨時可應駕。
男女備脆呀。請來幇襯吓。

PITMAN OPTICAL LTD. TIME PAYMENT PLAN
眼鏡
完全
視力服務
PITMAN OPTICAL LTD.
地址
734 Granville St.
地下三層
Vancouver Block
MArine 0928
MArine 2948